



TEDNIK OSVOBODILNE FRONTE OKRAJA PTUJ

Leto III., št. 7 — Cena din 3.— Ptuj, dne 17. februarja 1950 —

Na seji Izvršnega odbora Ljudske fronte Jugoslavije je bil 6. januarja 1950 sprejet

VOLIVNI RAZGLAS Ljudske fronte Jugoslavije

Za srečo in napredek, za nerazdružno bratstvo in enotnost narodov Jugoslavije, za miren razvoj in zmago socializma!

Državljeni in državljanke Jugoslavije! Delavci in delavke, kmetje in kmetice! Mladina in delovna inteligenca! Vojaki, podoficirji in oficirji Jugoslovanske armade!

Na splošnih volitvah, ki so razpisane za 26. marec, boste po svoji voljni pravi izpolnili dolžnost zavednih državljanov socialistične domovine in izvolili v vrhovni predstavniki organ državne oblasti, v Ljudsko skupščino Federativne ljudske republike Jugoslavije 405 ljudskih poslancev za Zvezni svet in 215 ljudskih poslancev za Svet narodov.

Od 16 milijonov 190.000 prebivalcev je vpisano v volivne sezname nad 10 milijonov, t. j. dve tretjini vsega prebivalstva Jugoslavije. Že samo dejstvo, da uživajo volivno pravico vsi državljani obeh spolov nad 18 let starosti in da se bodo volitve izvedle na temelju najbolj demokratičnega volivnega zakona, dokazuje, na kako širokih demokratičnih temeljih stoji naša ljudska oblast. Ljudska fronta, vse ljudska politična organizacija, v kateri so pod vodstvom Komunistične partije in s tovarišem Titom na čelu zbrani milijoni delovnih ljudi, žen in mladine, poziva vse, da tudi na teh volitvah kakor na vseh dosedanjih daste svoj glas za kandidate Ljudske fronte.

DEŽAVLJANI IN DRŽAVLJANKE!

Prva Ljudska skupščina, ki je bila izvoljena po zmagoviti osvobodilni vojni 1945, je izvedla v času svojega štiritletnega dela veličnansko zgodovinsko dejanje. Svoje prvo zgodovinsko dejanje je ta skupščina storila na svojem prvem sejanju 29. novembra 1945, ko je razglasila Jugoslavijo za federalivno ljudsko republiko. Drugo velike zgodovinsko dejanje je storila, ko je sprejela in razglasila Ustavo Federativne ljudske republike Jugoslavije. Prav tako je skupščina s tem, da je razglasila Federativno ljudsko republiko, izpolnila samo splošno željo vseh narodov Jugoslavije, potrdila samo velike pridobitve ljudske revolucije, ljudsko oblast in federacijo, je bila tudi nova Ustava skupno delo celotnega delovnega ljudstva vlade in skupščine, s katerim so dokončno potrjene in dalje razvite vse velike demokratične pridobitve ljudske borbe.

Od sprejema nove Ustave v letu 1946 je naša država napravila pomemben del poti svojega novega razvoja na socialističnih temeljih. Z ustavami ljudskih republik in statusih avtonomnih enot je bila na temelju pravilne nacionalne politike dosledno izvedena federalivna zgradba naše države, v kateri so vsi jugoslovanski narodi enakopravni narodnostne manjšine imajo vse pravice in možnosti za svobodno razvoj svoje narodne kulture in njihovih pripadnikov uživajo vse državljanske pravice. Po resnični enakopravnosti svojih narodov, po tem, da se ni en narod ne valjuje za voditelja drugih narodov, po poslednjem izvedli načel samonprave ljudskih republik in avtonomnih enot je Jugoslavija edinstven primer doslednega razvijanja prave socialistične demokracije. Ta resnična enakopravnost narodov, ki se izraža tudi v tem, da boli razviti narodi in republike in vsa državna skupnost dajejo dejansko pomoč gospodarsko in kulturno manj razvitim narodom in republikam za hitrejšo premagovanje njihove zaostalosti, je tisti veliki glavni razlog, zaradi katerega so vsi narodi, ki žive v Jugoslaviji danes tako edinstveno slojni v graditvi svoje socialistične skupne domovine. Veliki uspehi, ki so bili že v nekaj letih doseženi v zaostalih republikah pri njihovi gospodarski in kulturni rasti so blesteče potrdilo pravilnosti in doslednega izvajanja nacionalne politike, okrog katere je Komunistična partija zbrala narode Jugoslavije v čas vojne in ki je bila eden izmed glavnih pogojev za njihovo skupno zmago v osvobodilni vojni in ljudski revoluciji. Neomajno bratstvo in enotnost narodov Federativne ljudske republike Jugoslavije je bilo in ostane najvažnejše poročilo za njihov skupni napredek ter obvarovanje svobode in enakopravnosti vsakega izmed njih kakor tudi neodvisnosti in mirnega socialističnega razvoja njihove nove skupne domovine.

Resnična socialistična demokracija se izraža tudi v doslednem izvajanju načel o samopravi v zakonodaji o ljudskih odborih in v enovsem delu krajevnih organov ljudske oblasti, ki se široko naslanjajo na sodelovanje državljanov po zborih volivcev in drugih oblikah sodelovanja ljudskih množic pri delu in nadzorstvu nad delom ljudskih odborov. Ljudska fronta se bo še naprej stalno

zavzemala za še bolj široko in dejavno udeležbo ljudskih množic pri delu in nadzorstvu nad delom organov ljudske oblasti ter bo budno pazila na spoštovanje zakonitosti. V ta namen bo Ljudska fronta vzgajala ljudske množice, da bodo imele pravičen odnos do svoje ljudske oblasti in do obveznosti, ki jih imajo do svoje ljudske države, prav tako pa bo zatirala pojave samovoljnih ravnanj in nepravilnih odnosov posameznih predstavnikov oblasti in uslužbencev do ljudi.

Na enakopravnosti in enaki suverenosti velikih in malih narodov in držav temelje tudi vsi napori Jugoslavije v mednarodnem sodelovanju, posebno pa še v Organizaciji združenih narodov in v Varnostnem svetu. Samo na takih načelih in ob takim njihovem izvajanju, kjer ni nesoglasja med besedami in dejanji, je mogoče voditi uspešno borbo za zagotovitev trdnega mira na svetu. Boreč se za zagotovitev mira na svetu, ne smejo jugoslovanski narodi zapirati oči pred raznimi dejstvi in dejanji v sodobnem mednarodnem življenju ki izpodkopavajo in ovirajo mirno sodelovanje med narodi. Zato vidi Ljudska fronta v ljudski jugoslovanski armadi te velike pridobitve revolucije, močnega zaščitnika narodnosvobodilne borbe in ljudske neodvisnosti in svobode narodov Jugoslavije ter mirne graditve njihove socialistične domovine. Kot armada države socializma je močan čuvalci miru v tem delu Evrope in trdna opora za miroljubno sodelovanje naše države z drugimi državami na svetu.

DELOVNI LJUDJE JUGOSLAVIJE!

V minulem štiritletnem obdobju dela Ljudske skupščine je storila naša država velik korak naprej pri premagovanju prevzete gospodarske zaostalosti. Konec 1946 je bila v glavnem končana obnova po vojni razrušenega gospodarstva zaradi navdušenega dela in poživljanja delovnih moči, žena in mladine ter njihove brezmejnje ljubezni do svoje nove ljudske države. Z racionalizacijo industrije, prometa, kreditnega sistema, notranje in zunanje trgovine je Ljudska skupščina storila veličnansko revolucionarno delo. S prehodom vseh teh važnih sredstev v roke delovnega ljudstva je bila odzeta na teh področjih domačemu in tujemu kapitalu vsaka gospodarska podlaga in ustvarjena možnost za začetek vsestranske graditve socialističnega gospodarstva v naši državi. S tem je bil dosežen odločilen uspeh v borbi za odpravo izkoriščanja človeka po človeku in priporočeno so bile trdne postojanke za dokončno odpravo vsakega izkoriščanja v naši državi.

Že v začetku 1947 je mogla naša država postaviti svoj prvi petletni plan razvoja narodnega gospodarstva, s katerim so dani gospodarski temelji za graditve socializma. Naše delovne množice so se lotile izpolnjevanja aulog petletnega plana z enakim poletom, kot so v času vojne sprejele neomirljivo borbo proti okupatorju in izdajalski buržoaziji. Delovni ljudje naše države so sprejeli nalogo graditve socializma s takim navdušenjem zaradi tega ker so v graditvi socializma videli pravi smisel in smoter velike borbe, za katero so v vojni dali tako veličnansko žrtve, edino pot, da se iztrgajo iz revščine in zaostalosti in ustvarijo življenje in svobodo, gnotnem blagostanju in človeškem dostojanstvu. Razumeli so, da je ta naloga vredna, da ji posvetijo vse svoje sile, sposobnosti in žrtve. Zavedali so se, da sta elektrifikacija in industrializacija države edino resnično poročilo za zagotovitev politične in gospodarske neodvisnosti, sreče in napredka naših narodov. Ustvarjalna inčativna inčitivni delovni ljudi je dobila nevreden razmah v soliočnem ljudskem naporu, da bi državo čimprej iztrgali iz davne zaostalosti in jo spremenili v napredno in razvito industrijsko in kmetijsko državo Jugoslavije je postala veličnansko gradbišče. Delavci, tehniki in znanstveniki so zastavili vse svoje sile, da bodo veličnansko naravnano bogastva, ki jih ima naša država, postavljena v službo ljudstva, da se bodo spremenila v sredstva za kulturno življenje in vir blaginje ljudi. Po vsi državi rastejo na vseh straneh močna industrijska podjetja, kavarne, valjarne in jeklarne, novi rudniki, ledeladnice in pristanišča. Zvezniške proge in ceste grade se predori, jezci in jezera, da bi se moč naših stihov voda kmalu spremenila v močno gonilno silo našega gospodarstva. Naglo in vidno se spre-

minja lice naše države. Delavski razred, tehniki in znanstveniki dajejo vedno več udarikov, novatorjev, racionalizatorjev in iznajditeljev — junakov socialističnega dela. Socialistično tekmovanje, borba za povečanje storilnosti dela zajema vedno širše množice delovnih ljudi. Raste težka industrija, glavna opora socialistične preobrazbe našega narodnega gospodarstva in vsestranske graditve obrambne moči naše socialistične domovine.

Velik napredek je bil dosežen tudi na poti socialistične preobrazbe našega kmetijstva. Agrarna reforma je počistila tudi zadnje ostanke fevdalnega in kapitalističnega lastništva in omejila lastništvo vaskih bogatašev. Bajtariji in siromašni kmetje so dobili zemljo, ki je bila odvzeta izkoriščevalcem. Mali in srednji kmetje so bili osvobodeni težkega bremena dolgov. Močno se je razvilo kmetijsko zadrudništvo, v zadnjih dveh letih pa so se močno razvile tudi kmečke obdelovalne zadruge, ki postajajo poleg zadrug splošnega tipa vedno močnejši čimtelji pri napredku kmetijstva, gnotnem in kulturnem dvigu delovnih kmetov in socialistični preobrazbi naše vasi.

Na področju socialnega skrbstva je naša ljudska država uspešno rešila vprašanje zagotovitve dostojnega življenja vojnim invalidom iz osvobodilne vojne in prošnjih vojn, vprašanje socialnega zavarovanja delavcev, uslužbencev in njihovih družin, kakor tudi vprašanje zaščite mater in otrok, in sicer na način, ki na tem področju postavlja našo državo v vrsto najbolj naprednih držav. Prejšnja skupščina je stalno izpopolnjevala socialno zakonodajo, tako da je dones ponos naše države. Prav tako so bili doseženi doseženi pomembni uspehi na prosvetnem in kulturnem področju in na področju zdravstvene zaščite ljudstva.

DELOVNI MOŽJE, ŽENE IN MLADINA!

Pri vseh teh velikih naporih, ki so od vsakega izmed vas zahtevali veliko truda, ste lahko zmagovali zaradi vaše zavednosti in vašega združevanja v gospodarskih in družbenih množičnih organizacijah in sindikatah, v ženskih in mladinskih organizacijah, v Zvezi borcev in v vsej ljudski politični organizaciji Ljudski fronti, ker ste obdržali aemajno zasnepanje v vodstve Komunistične partije in v vsejega herojskega voditelja in učitelja tovariša Tita, ker ste varovali enotnost naših narodov nasproti vsem dosežanim poskusom reakcionarnih imperalističnih krogov z željo da teri proti napadalm hegemonistični politiki voditeljev Sovjetske zveze, da bi te enotnost razbili in naše narode gospodarsko, politično in kulturno podredili.

Ce se ozrete na teh nekaj povojnih let, posebno pa na zadnja tri leta izpolnjevanja prvega petletnega plana, vsakdo izmed vas lahko vidi vso veličino uspehov, ki so bili doseženi na vseh področjih gospodarskega in kulturnega, državnega in družbenega življenja. Naši delovni ljudje že danes čutijo zboljšanje pogojev za svoje gnotno in kulturno življenje, ker je s povlisenjem proizvodnje, odpravo brezposelnosti, zagotovljeno preskrbo in oskrbovanjem vasi po vezanih cenah milijonom ljudi zagotovljen višji življenjski standard kot v stari Jugoslaviji. Toda navzlic temu se čuti pomanjkanje nekaterih predmetov široke potrošnje, stanovanj in drugih dobrin, ki napravljajo življenje udobnejše in kulturnejše. To pomanjkanje je v prvi vrsti posledica tega, da je treba kriti saglo rastoče potrebe milijonov novih potrošnikov po potrošnih dobrinah, kar terim se te dobrine pravilno razdeljuje, ki so v stari Jugoslaviji životalni v canjah, napol seestradani in brez možnosti, da bi sodelovali v kulturnem življenju. Socialistična graditev pa jim je ustvarila široke možnosti za ustvarjalno delo in človeka dostojno življenje.

Delovni ljudje Jugoslavije vedo, da le bilo za vse do sedaj ustvarjene uspehe potrebno usporno premagovanje velikih težav, ki prikazuje od nezadostne mehanizacije, od pomanjkanja strojev in prometnih sredstev. Da bodo mogli v bližnji prihodnosti stroji in ukročene prirodne sile našim delovnim ljudem prinesiti veliko olajšanje dela na vseh področjih gospodarske dejavnosti, v mestu in na vasi, ter izboljšati proizvodov, bo potrebno še vedno pri mnogih delih s telesno silo nadomestiti pomanjkanje mehanizacije.

Naša industrija proizvala že danes tisoče proizvodov, ki smo jih nekoč uva-

Okrajna volivna komisija v Ptuj

Ptuj, dne 14. febr. 1950

Kandidata za Zvezni svet Ljudske skupščine FLRJ za okraj Ptuj

V predhodni številki tega tednika objavljene podatki o namestnikih kandidatov in o področju volivnih okrajev so nepopolni, zato jih s tem dopolnjujemo in sicer:

VOLIVNI OKRAJ: PTUJ — DESNI BREG

L VOLIVNI OKRAJ: PTUJ — LEVI BREG



Kandidat tov. DUŠAN KVEDER iz Ptuja, generalajntant pri generalnem štabu JA.

Namestnik tov. ZLATKO KOVAČIČ iz Ormoža, tajnik OLO Ptuj, sedaj sekretar Agitprop-komisije pri OK KPS v Ptuj.

VOLIVNI OKRAJ OBSEGA PODROČJE KLO:

Ptuj, Bišečki vrh, Brezovci, Bukovci, Dornava, Formin, Gorišnica, Jiršovci, Juršinci, Kicar, Loperšice, Markovci, Mešni vrh, Mezgovci, Moškajnci, Obrež, Ormož, Pacinje, Pavlovci, Podgorci, Podvinci, Polenšak, Rogoznica, Sakušak, Sobetinci, Sodinci, Spuhija, Središče, Slojnci, Salovci, Trnovska vas, Velika Nedelja, Vitomarci, Varberk, Zabovci, Slavšina, Borovci, Gajevci, Cvetkovič, Desternik, Grajena, Hum, Janeževci, Lečnica, Levajnci.



Kandidat tov. dr. JOŽE POTRČ iz Janeževca, minister za znanost in kulturo pri vladi LRS in član Politbiroja CK KPS.

Namestnik tov. MILAN LACKO iz Nove vasi pri Ptuj, uslužbenec pri Okrajnem komiteju KPS v Ptuj.

VOLIVNI OKRAJ OBSEGA PODROČJE KLO:

Cirkulane, Cirkovci, Dolena, Gorenjski vrh, Gradišča, Gruškovce, Gruškovec, Hajdina, Lancova vas, Leskovec, Majski vrh, Majšperk, Naraplje, Nova cerkev, Paradiž, Pleterje, Podlehnik, Ptujška gora, Ročni vrh, Sedlašek, Sela, Sesterže, Skorišnjak, Slatina, Slovenja vas, Starše, Skoperce, Marjeta, Lovrena, Vid, Školo, Tržec-Jurovci, Turski vrh, Velika Varncija, Zavrč, Zetale, Strišče.

Istočasno obveščamo, da posljeta obe okrajni volivni komisiji v Ptuj v prostorih Mestnega ljudskega odbora, Kvedrov trg, I. nadstropje, levo.

Uradne ure dnevno od 8. do 20. ure. Telefon št. 190.

Smrt fašizmu — svoboda narodul

Predsednika: SOTLAR JOŽE RUBIN MAKŠ

žali, med njimi tudi mnoge velike specialne stroje, toda še vedno moramo uvažati mnogo strojev in naprav na tudi mnogo surovih, ki so potrebne za proizvodnjo široke potrošnje. To zahteva velikih naporov od naših delavcev v mestu in na vasi ker moramo ta uvoz plačati z izvozom naših izdelkov. Ti veliki napori prihajajo tudi odtod, ker naše delo še ni dovolj produktivno, ker delovna disciplina še ni na potrebni višini in ker imamo še vedno veliko valovanje delovne sile. Česa še ne moremo nadomestiti z mehanizacijo, moramo nadomestiti z boljšo organizacijo delovnega procesa, boljše razdelitvijo in ustaljevanjem delovne sile, utrjevanjem delovne discipline, razvijanjem socialističnega tekmovanja in povečano borbo za zvišanje delovne storilnosti, pa tudi z organiziranjem prostovoljnih delovnih brigad.

Neodvisnost in svoboda naše socialistične domovine ter njena varnost, sreča in napredek naših narodov so odvisni od naših lastnih naporov. Ljudska oblast nikoli ni skrivala pred delovnimi ljudmi težav, Komunistična partija pa jih je učila, kako bodo težave premagovali. Naše državo in politično vodstvo je delovnim množicam vedno govorilo samo resnico. Prav tako kot v čas vojne je vedno postavljalo sprejemljive naloge, naloge, ki jih je mogoče izpolniti. Samo v eni stvari se je naše vodstvo zmotilo: v prijateljskih obljubah vodstva Sovjetske zveze in njej podrejenih vodstev vzhodnih držav. Delovni ljudje Jugoslavije v celoti poznajo vzroke za odnose, ki so danes med temi državami in našo državo. Vedo, kdo nosi krivdo in odgovornost za vsa tista sovražna ravnanja teh držav nasproti prvi državi, ki je po Oktobrski revoluciji v Rusiji z lastno revolucijo strmozavila oblast buržoazije in začela graditi socializem. Zato, ker je to jasno vsakemu delovnemu človeku naše države, so vsa ta sovražna ravnanja, ki grede celo do napadalnih zarot proti obstoju Jugoslavije kot socialistične države, samo še bolj utrdila enotnost vseh narodov Jugoslavije, le še trdneje združila delovne ljudi Jugoslavije v Ljudski fronti pod vodstvom Komunistične partije.

NARODI JUGOSLAVIJE! DELOVNI LJUDJE MEST IN VASI!

Delovne ljudi Jugoslavije čakajo še mnoge velike naloge na vseh področjih socialistične graditve naše države.

Ko je imenovala za svoje kandidate na splošnih volitvah za Ljudsko skupščino FLRJ ljudi, ki so se v minulem obdobju odlikovali kot delavni in zvesti borci za graditve socializma in obrambo neodvisnosti naše domovine, jim Ljudska fronta nalaga, da v novi Ljudski skupščini zastavijo vse svoje sile:

za uspešno izpolnitev prvega petletnega plana, za nadaljnjo krepitve naše industrije in vsestranski razvoj vseh virov surovih in energije, za čim širše in popolnejše izkoriščanje prirodnih bogastev naše države, za napredek krajevnega gospodarstva in razširitev krajevnih virov surovih; za boljši razvoj obrtništv, za boljšo organizacijo dela, za utrditev delovne sile, za še hitrejšo vzgajanje kvalificiranih kadrov, za čim širši razmah socialističnega tekmovanja, udarništv, novatorstva in racionalizatorstva, za boljše izkoriščanje proizvodnih sredstev in zmanjšanje stroškov proizvodnje, za vestnejši odnos do ljudskega premoženja, za zboljšanje službe delavske preskrbe in hitro graditve delavskih stanovanj; za vsestranski napredek našega kmetijstva z uporabo agrotehničnih ukrepov s povečanjem mehanizacije in krepitvijo vseh oblik kmetijskega zadrudništva, za skrbno varovanje in stalno večanje našega živinorejskega bogastva, za čuvanje in pravilno izkoriščanje naših godov in hitrejšo pogozdovanje goščav, za boljše preskrbovanje samostojnih kmečkih gospodarstev poljskim orodjem in umetnimi gnojilom;

za nadaljnjo krepitve socialističnega kmetijstva z večanjem in utrjevanjem kmečkih obdelovalnih zadrug in državnih kmetijskih posestev; za še močnejši razvoj ljudske prosvete in kulture, za ustvaritev še širših možnosti za kulturno rast ljudstva; za obilnejšo pomoč znanosti in znanstvenim ustanovam, za skrben odnos do prosvetnih, znanstvenih in kulturnih delavcev;

za zboljšanje zdravstvene službe, za razširitev mreže zdravstvenih ustanov, za nadaljnje zboljševanje organizacije in službe socialnega zavarovanja, za postopno razširitev socialnega zavarovanja na vse delovne ljudi naše države, za hitrejšo ustanavljanje in razvijanje ustanov za zaščito mater in otrok;

za nadaljnji razvoj in krepitev socialistične demokracije, za stalno spopolnjevanje samoprave narodov, za krepitve vloge delavskih sindikatov in de-

(Nadaljevanje na 2. strani)